

Lapzárás: este 10 órakor.

Felelős szerkesztő: Schaberl József.

Kéziratok nem adatnak vissza.

# Megölte az anyósát. Hidegvérű gyilkos.

## Rébusz.

Kolozsvár, febr. 9.

Ha az ember elgondolkozik: mit is mondott voltaképen Andrassy, a mit már előtte is ne tudtunk volna? — és látja azt a nagy felháborodást, ami szavai nyomán kerekedett, igazán nem érti ezt a mi egész parlamentünket. Hát csak Andrassy óta tudjuk, hogy a magyar parlamentben vannak sokan, akik a hadsereget német nyelvestül együtt sérthetetlennek tekintik? Hiszen évtizedek óta minden hadügyi vita ebből az alaphangból kezdődött. Évtizedek óta vádolja az ellenzék aulikusnak, reakciónariusnak a szabadelvű pártot, hogy kész szolgája az udvari törekvéseknek. Mégis, mikor egy ember akad aki ezt nyíltan be is vallja, akkor kész a nagyméretű fölháborodás.

Hiában, ugy van az nálunk, hogy vannak dolgok, amiket megtenni szabad, de beszélni róluk bűn. Nem az a fontos, hogy a többség mit viszik keresztül, hanem az, hogy tagadja el az indokokat, amik miatt azt teszi. Csak a lobogó legyen tiszta, a hajó aztán teli lehet fenéig mindenféle dugáruval. Azt, hogy valaki tisztességes meggyőződésből foglalhasson el más álláspontot, nem hiszik el és nem engedik meg az ellenzéken. Színes hazugságokat kell kitalálni minden inkokolásnál, a melyekről mindenki tudja, hogy hazugságok; de az mellékes. Fő a hazafias, az önérzetes kijelentés; a cél, melynek érdekében történik; egészen másodrangú.

Az Andrassy Gyula föl-

szólalása bizonyára nem dönti el a katonai javaslatok sorsát. Az obstrukció ez után is épen olyan vehemenciával folytatódhatik, ha akar. A többség épen úgy megfogja szavazni a javaslatot, mint különben tette volna, ha sikerül szavazásra juttatni azt. Kétséget az sem szenved, hogy ebben a megszavazásban a legtöbb szabadelvű képviselőt a szavazásnál ugyanazok az indokok fogják vezetni, amelyeket Andrassy felsorolt. Mert azt a meggyőződést nem Andrassy teremtette, hanem csak kifejezést adott annak.

Mégis, amikor mindez közludomásu, amikor ezt az ellenzéken is nagyon jól tudják, — akkor nem azért dühöngenek, hogy a kormánypárt így gondolkodik, hanem az, hogy akad ember, aki ezt elmondani meri. Nem a szabadelvű pártot szidják, mert ez a véleménye, hanem Andrassyt, mert e szerint beszél.

Hazugságokra van alapítva a mi egész politikai életünk és hazugságokkal lehet benne csak érvényesülni. Németté akarod tenni egészen a hadsereget, még inkább, mint eddig volt? — helyes: akkor zengj dicsőítő éneket az édes hazai nyelv szentségéről. El akarod paktálni az ország gazdasági érdekeit? — úgy hirdesd uton-utfélen lángoló hazafiai érzelmeidet. Hagyni akarod, hogy népedet saját honában nyomja el az ellenséges idegen? — hirdesd a jogot, a törvényt az igazságot. Horvát utlevelekkel akarod megszégyeníteni hazádat a külföld előtt? — úgy mondd, hogy téged a

méltányosság szent eszméje vezet.

Minél nagyobb kárt akarsz okozni a köznek annál nagyobb szavakat keress elő kellekeid közül. De ovakodj azt mondani: nekem ez a meggyőződésem, én ezt így helyesnek, jogosnak tartom, — mert akkor agyonütnek.

Tedd amazt és hosszú életű leszel a földön. Mert a gondolkodás nehéz munka, arra pedig a magyar nem kapható. Ezért szavaid és tetteid között senki az ellenmondást nem látja meg, de meztelenül szándékaidat ne állítsd oda. A mi éghajlatunk alatt ilyen pörén még az elvcknek sem egészséges sétálni: ruhára szorulnak azok is, a hazugság színes, tarka kellmájából.

Andrassy Gyula céljai bizony nem magyar nemzeti célok s e célzatkért nem is védelmezheti senki. Sem pedig azért, hogy férfias nyíltsággal azt mondta el, amit érzett és hitt.

Farkasok közt vonítani kell, a hazugságok cifra házában cifrán kell hazudni; aki nem elég okos ezt belátni, az nem politikusnak való. A történelem nagy alakjai ritkán kerülnek ki a nagyon egyenes, hanem inkább a nagyon — okos emberek közül.

Hanem, mikor az ellenzék csak olyan jól tudja, mint mindenki ebben a hazában, hogy ezzel a vehemens támadással csak erősíti Andrassy helyzetét az udvarnál, — hogy akkor minek teszi ezt, bajos megérteni. Mikor tudja, hogy az udvar akarátán győzedelmeskedni nem tud, minek növeli az udvar kedven-

czének tekintélyét az udvar előtt? Nem hisszük, hogy az ellenzékenakadna csak egy ember is a ki ezt a rébuszt megtudná oldani, — azzal a többi sok rébuszszal együtt, a melytől olyan tarka a mi egész politikánk folyása.

## Névmagyarosítás.

Kolozsvár, febr. 9.

Magyarországon mostanáig csak arról tudtunk, hogy idegen nevet magyarral lehet fölcserélni. Ez érthető, indokolt és világos dolog s a legutóbbi napokig fogalmunk sem volt arról, hogy magyar földön ennek ellenkezője is megtörténhessék.

A paktáló jog-törvény-igazságlóvagnak és uralmának léssen dicsősége, hogy megtanulhattuk, miszerint nagyban tévedtünk. Igenis megtörténhetik ebben az országban, mióta Széll kormányozza, az a világszerte hallatlan eset, hogy magyar országban magyar ember eldobhassa magyar nevét és névben is elhorvátosodjék. Akié pedig a kezdeményezés dicsősége, az Khuen-Hédervány, a horvát bán. Ő engedte meg Szabó Mihály hrsovói lakosnak, hogy előnevét Dluhocki-ra változtathassa.

A bán részéről ez az eljárás egészen logikus. Ha már elhorvátosodnak nyelvben, érzésben, gondolkodásban és szokásokban a horvátországi magyarok, mért ne lehessenek névben is horvátokká? Ha a külföld előtt önálló államként jelenhetik meg a horvát állam, miért ne horvátosítaná minden módon polgárait? Hanem az ellenzékét nem értjük. Az Ugron-Fejérváry vénasszony-vitájáról beszélnek két óra hosszat, mint valami vénasszonyok kávéhársasága; de erről szót tenni egyiknek sem jut eszébe. Pedig nekünk Horvátországban még ezerszámra vannak honfitársaink. Félig már horvátok, félig pedig csak nagy erőfeszítéssel tudja őket nemzetiségükben megtartani a református egyház, szemben a horvát hivatalos élet nyomásával. És a magyar parlamentben mégsem akad egyetlen hang sem, amely tiltakoznék ez ellen, amely igyekeznék bevágni az útját a hasonló pimasz merényleteknek.

Azt mondják: minden államnak olyan a kormánya aminőt

megérdemel. Ha a magyar közvélemény még ilyen orvítamadásokat is szóltalanul tűr, úgy még ez a parlament is tulságosan jó neki.

## Az új Dreyfus-ügy.

Kolozsvár, febr. 9.

Ennek a pörnek, mely annak idején lázban tartotta az egész művelt világot, második javított kiadása készül Párisban. Jaurés szenátor az első pör alkalmával is állást foglalt Dreyfus mellett, most azon fáradozik, hogy a Combes-kormányánál keresztül vigye a pör újabb revízióját.

Ő és barátai meg vannak győződve arról, hogy ez az újabb vizsgálat kedvező eredménnyel fog járni Dreyfusra nézve. Követelni fogják ama titkos okmányok előmutatását, melyekről az első pör alkalmával mindenki beszélt, de senki sem látta. Az árulást tartalmazó okmányok, a hirhedtté vált császár-levelek voltak ezek; rajtuk épült föl az egész hajszja — s az utolsó, döntő pillanatban a semmitő szék elé mégsem tudták előterjeszteni azokat.

A perújításnak természetesen ismét megvan a politikai háttere. Annak idején különösen az ultramontánok és nacionalisták voltak, akik a hajszát Dreyfus ellen megindították. Nagy befolyásuknak része volt abban, hogy a pör úgy végződött Renesben, hogy tisztán látni még mindig nem lehetett benne.

Most azonban olyan kormány áll az ország élén, amely kiméletlen ellensége ezeknek az államellenes pártoknak. Ha tehát sikerül Jaurésnak és társainak revíziót kierősokolni, úgy a tárgyalás okvetlenül a legmesszebb menő nyilvánossággal fog megtörténni. S ha ekkor kiderül, hogy a hajszának semmi alapja nem volt, hogy pártzélókból tartották izgalomban éveken át az országot az antiszemita és ultramontánok, az halálos csapás lesz ezekre a pártokra és nagyban megerősítene a Combes-kormány állását.

## Keresem a leányomat! . .

Kolozsvár, febr. 9.

Siránkozó, könyörgő hangon állított be kérésével tegnap a rendőrségre Magyarosi Jánosné szent-mihályi asszony, — keresem a leányomat. Ha Istent ismernek, adják vissza nekem. Tudom, ide jött . . .

A inspekziós tiszt kérdésére aztán előadta, hogy leánya már 3 napja eltűnt hazulról ugyanannyi ideje távol van az uraság fia is, ki huzamosabb ideje legyeskedik a leány körül.

Körülbelül hat hónapja észrevette, hogy az „urfi“ sokat kerülgeti a portájukat. Eleinte nem sokat törődött vele, de a mikor látta, hogy a leány se nagyon idegenkedik a daliás fiutól, — megtiltotta az urfinak, hogy leánya után járjon, sőt az

„őreg nagyságos urat“ is megkérte, hogy vesse közbe magát.

Eljárása, úgy látszott eleinte eredményes volt; csak később tudta meg, hogy leánya és az „urfi“ titokban találkoztak esténként.

Körülbelül két hete heves összeszólalkozása volt leányával és figyelmeztette, hogy nem tűri meg házában, ha a viszonynak azonnal végét nem szakítja. Leánya ekkor mindent ígért és ő hitt neki.

6 án este azonban hiába várta haza. Keresésére indult, de senki róla felvilágosítást adni nem tudott.

Végre másnap az uraság kocsisa mondta meg neki, hogy a Julcsát és az urfit biz ő vitte ki a vasutállomásra, a honnan ha nem csalódik, — Kolozsvárra jöttek.

Eljött tehát Kolozsvárra, hogy megkeresse a rossz leányt. Kéri a rendőrséget legyen segélyére; kutassa ki lakásukat; de ne bántsa leányát, majd ő beszél vele s elviszi haza.

A rendőrség kérésének eleget tett és kiadta az ügyet nyomozás végett.

Vajjon lesz-e eredménye! . .

## Hidegvérü gyilkos.

— Saját tudósítónktól. —

Kolozsvár, febr. 9.

Máragyulafalva (Máramaros-megye) kegyetlen gyilkosság színhelye volt tegnap délután 4 órakor. Popp Gyula máragyulafalvai lakos, aki már két év óta családi viszálykodás és egyét összetűzés miatt halálos ellensége volt Marosán Viktor szintén odaváló birtokosnak, meghallotta, hogy ez igen rosszul nyilatkozott felőle.

— No majd megmutatom én, hogy nem félek tőle! — szölt és beállított Marosán Viktor házába, hogy számon kérje tőle szavait.

— Adjon Isten! Mi bajod van velem? Meg akarsz tanítani? Van-e merszed?

Marosán e kihívó viseletre egy szót sem válaszolt, csak fölkapta a fejszét és úgy fején vágta Popp Pétert, hogy azt azonnal elborította a vér. Még volt annyi ereje, hogy kitántorgott az utcára és ott összeesett. Az emberek visszavitték Marosán házába, hol meghalt. A gyilkos a meggyilkoltal egy szobában töltötte az egész éjt, míg másnap a bíróság a helyszínére érkezett és a hivatalos boncolást végezték. A gyilkos minden megindulás nélkül nézte végig a boncolást. Mikor kérdezték, hogy bánja-e, amit tett, azt felelte:

— Ha az ember dühös, nem nézi, hogy hova vág.

A gyilkost letartóztatták.

## HIREK.

Kolozsvár, febr. 9.

— **Székely Béla szabadlábra helyezése.** Ország-szerte nagy konsternációt szült az az ítélet, melyet e hó negyedikén megtartott sajtótárgyalás alkalmával hozott a kolozsvári esküdtbíróóság báró Szentkereszthy Zsigmond elnöklése alatt és amelynek legcsattanóbb epilógusa az volt Székely Béla munkatársunkatnyomban letartóztatták. Székely védője, Náthán Salamon ügyvéd a letartóztatás ellen felfolyamodott s az ügy tegnap délelőtt került a királyi tábla rendkívüli tanácsulése elé. **A kir. tábla Náthán Salamon védő felfolyamodása alapján nyomban elrendelte Székely Béla szabadlábra való helyezését s e határozat értelmében azonnal szabadon bocsátott.**

— **Vasárnapi krónika.** Meleg napja volt tegnap a rendőrségnek. Mint vasárnapokon rendszeren, — számtalan esetben volt szükség közbelépésére. Főbenjáró dolgokban ugyan nem, hanem kisebb kihágások alkalmával, a milyenek rendszeren előadják magukat vasárnaponként. Különösen Monostoron gyűlt meg a baja. Csupán itt 5 verekedés volt a különböző kocsmákban. A Széchenyi-tér sem maradt hátra a hagyományos verekedések terén. 3 esetet produkált. Volt ezenfelül sok apró kihágás, főleg közcsend elleni. A zajos vasárnap dicső hőseit a közigazgatási fogdába szállították.

— **A két Tutyus János.** János az egyik s így hívják becsületes nevén a másik Tutyust is. Semmi rokonsági kapocs nem áll fenn közöttük s ha egyéniségükben valamelyes rokonvonalat akarunk fölfedezni, úgy azt az élvezetek terén kell keresnünk még pedig azon ágon, ahol a pálinka és verekedés között csak a mindig hajszálon függő türelem képez gyöngéválaszfalat. A két Tutyus János egy kocsmában pálinkázott tegnap. Már alaposan be lehettek „csudálkozva“, mikor egyikük gorombáskodni kezdett. A másik János erre ütlegekkel válaszolt s úgy helybenhagyta szeretett névrokonát, hogy a mentők és rendőrök közbelépésére volt szükség. Hogy az igazság most miként fog intézkedni a két Tutyus ügyében; még nem tudjuk.

— **Felülfizetések.** A máv. olvasó és dalkör multságára a múlt hó 31-én megtartott és a multság alkalmával az alábbiak felülfizettek: Kazai Rezső 6 kor. Biró Béla, Nagy Gábor

2—2 kor. Ludvig L. elnök íg. máv. 5 kor. Ferencz József püspök, Máthé József (bácsi pléb.) 2—2 kor. Bakó József (bácsi jegyző.) 1 kor. Novák Albert, Régeni Ferencz 2—2 kor. Adorján Béla 6 kor. Cs. G. Jovánida 10 kor. Kolozsvári Ferencz 4 kor. Bierman Jakab, Fleissig Testvérek 5—5 kor. Kondrádi és Társa 10 kor. Vissaky és Társa, Székely Miklós 5—5 kor. Bihar Szilágyi olaj ipar gyár 10 kor. Szomerfeld fiai 4 kor. G. Csáky László vaggyár. íg. 5 kor. Georgján István 10 kor. Magy. lámpa és fémáru gyár 5 kor. Adorján János 2 kor. Pasztói János 6 kor. Passerár János 2 kor. Török Sándor felügyelő 20 kor. Kaisch Dániel 10 kor. gr. Bély Ákos főispán 20 kor. Császár Dávid 5 kor. Neuschlosz Károly és fiai 10 kor. Stromf József igazgató 5 kor. Monoky Lajos máv. mérn., Németh István, Szikla Géza felügyelő 4—4 kor. Szentadrásy Géza műv. 2 kor. Csuesi István műv. 3 kor. Piátrik Ferencz 2 kor. Gönczi Samu számtiszt 5 kor. Hosszu Jenő mérnök 6 kor. Jámbor Mihály tánczm., Petró György, Rajtik János 2—2 kor. Doroghy András, Molnár Zsigmond 1—1 kor. Pethő Mihály 4 kor. Velfgeng Lipót, Makszim Albert, Vajda Izidor. Erdey Ferencz, Lányi Pál 1—1 kor. Leppich Károly 2 kor. Bányai Ferencz, Somlyai Győző, Czégeni Domokos 1—1 kor. Mártonosi Béla 40 fill. Debreczeni János 1 kor. Frisku Jenőné, Vethi Béla, Farkas Ignác 2—2 kor. Nyeste Béla 1 kor. Bonfert Ferencz 2 kor. Homovits Ferencz, Greef Géza, Bauer Ferencz, Zalahán László 1—1 kor. Mertz István 2 kor. Marosy Károly, Máthé János 1—1 kor. Reitter József 5 kor. Kugler Lajos 4 kor. Nagy Árpád, Bvoszkai László 1—1 kor. Karabási Albert 2 kor. Homovits József 3 kor. Balogh Sándorné, Radó Arthur 2—2 kor.

— **Felolvasó és szavaló estély.** A kolozsvári milleniumi iskola-val kapcsolatosan nem rég felállított „Ifjusági egyesület és Olvasókör“ szombaton este fél 7 órakor tartotta meg második felolvasó és szavaló estélyét, a melylyel — bátran mondhatjuk — életképességet is bemutatta. Az estély az érdeklődő közönséggel zsufolásig megtelt nagyteremben az ifjusági dalkör énekével vette kezdetét, mely után Simon Károly szavalta el Tóth Istvánnak „A viharban“ című költeményét nagy tettség mellett. Ezután az estély legfőbb pontja következett Kohányi Gyula tanár felolvasásával, kinek „A levegőről és időjárásról“ című igen érdekes és tartalomdu felolvasását a közönség óriási éljenzéssel és tapsviharral jutalmazta. A tapsvihar elnémultával Nenkov Gyula adta elő „A légy“ című monologot igen ügyesen, melyet Missián György szavalata követett. Majd Török József adta elő Komócsinak „Mármorosán“ című monologját olyan ügyességgel és oly nagy sikerrel, hogy nem laikusnak, hanem hivattott egyénnek is díszére vált volna. Az Ifjusági dalkör énekeinek elhangzása után Adorján György városi képviselő, az Ifjusági egyesület elnöke kö-

szönetét fejezvé ki a nagy számban megjelent közönségnek az érdeklődésért; Kohányi Gyula tanárnak a tanulságos és ismeretterjesztő felolvasásáért és az ifjúságnak a közreműködéséért, kérte a közönséget, hogy ezután is, mint eddig minél szélesebben tiszteljék meg megjelenésükkel az egyesületet mert csak úgy lehet azt az eszmét megvalósítani, a melyet az egyesület ezéjéül tűzött ki.

— **A bűn titka.** Alaposan illuminált állapotban kísérték tegnap az inspekcziós tiszt elé K. Gy.-t. Kihágásának tényálladéka körül ötlött-hatolt, amikor elő kellett adnia azt s még zavartabbnak tetszett az általános kihallgatások során.

— Volt-e már büntetve? . . . szolt az inspekcziós tiszt.

— Igenis, voltam!

— És miért? . . .

A mi emberünket újra elfogta a csuklás, majd igazított egyet kabátján s fontoskodó fölényességgel sugta a rendőrbiztos felé:

— Hja kérem, az titok! . . .

Nem is lehetett bővebb valomásra bírni, sőt még a dolgozóházban is egyre azt hajtogatta, hogy a rendőrség a legkiváncsibb „asszonyi állat” . . .

— **Elfogott nemzetközi zsebmetsző.** Az aradi rendőrség elfogta Tambur Herman Hersch nemzetközi zsebmetszőt. A vasut környékén kóborolt s mikor a rendőrök a városházára vittek, Green Nándor tb. főkapitány felismerte. A zsebmetsző főképen a budapest-brassói vonalon szokott működni, s gyakran átrándul Olaszországba is, hol Róma, Milánó, Nizza a kiszemelt helyei.

— **Megölte az anyósát.** Labasincs temesgyeji községben, szombaton reggel megfojtva találták a falu legvagdagabb asszonyát, özvegy Andrást Máriát. A gyilkosság gyanúja a 73 éves asszony vejére irányul, akiről feltehető, hogy bűncs kézzel akarta siettetni a gazdag örökséget. A vizsgálóbíró rögtön kiment a helyszínre; a gyanúsított vő eltűnt a faluból.

— **A paraszt Svengáli.** A torontálmegyei Józseffalván rendkívül érdekes eset történt. Egy szerb-cesanádi hirhedt kuruzsló öt héttel ezelőtt meglátta az idegbeteg Dimitrievics Margit nevű paraszt menyecskét, hogy állandó fejfájásából kigyógyítsa. A jómódu asszony beteges képződését fel akarta használni az ügyes csaló, s hogy vagyont megkaparinthassa, folyton büvös hatalmára hivatkozott, amelylyel az asszonyt feleségévé fogja tenni. Az együgyű menyecskét, akit már szinte örüllté tett a paraszt Svengáli makacs üldözése, a napokban szomszédai elrejtették a kuruzsló elöl és emiatt az asszony tegnapelőtt megörlött. Az aradi kórházba szállították.

— **Öngyilkos önkéntes.** Pozsonyban Szekeres Rezső a 12-ik gyalogezred önkéntese, egy tekintélyes vág-ujhelyi családsarja tegnapelőtt az utcán agyonlőtte magát. A szerencsétlen fiatalembert a katonai

fegyelem megsértése kergette a halálba. Szekeres a vasárnap-hétfői kettős ünnepet felhasználva eltávozott Pozsonyból a nélkül, hogy ezt jelentette volna ezredénél. A kaszárnnyában rájöttek Szekeres távozására s őrdjártat küldöttek utána. Szekeres ahogy megérkezett, egy barátjától értesült a dolgról, ami annyira elkéserítette, hogy ott az utcán nyomban agyonlőtte magát.

— **Érdekes pár.** Vannak dolgok, amelyek hallattára az ember önkénytelenül rámondja, hogy az csak Amerikában eshetett meg. Ez is csak azok közé tartozik. Texasban érdekes házaspárt tartóztatott le a rendőrség. Mind a kettő fegyházat érdemel, de az egyik se tudja a másiktól. A férjről, aki kereskedelmi utazó, kisült, hogy három élő felesége van. Míg az asszonyra ráolvasták, hogy miután 11 év előtt Washingtonban megmérgezte a férjét, Chicagóban újra férjhez ment, de ezt az urát elhagyva, Texasban megesküdött azzal az emberrel, akivel most letartóztatott. A World írja, amikor az asszonyt letartóztatták, a férje felkiltott:

— És én ilyen asszonnyal élttem együtt három éven át!

A felesége pedig ezzel felelt:

— Csak te hallgas! Most sajnalom csak, hogy nem te voltál az első uram.

. . . Tudniillik az, amelyiket megmérgezett.

— **Öngyilkosság séta közben.** Zilahon Cziple Sándor törvényszéki bíró neje mialatt férje egy esküdtszéki tárgyaláson volt, kísért a zilahi fenyveserdőbe, ahol egy éles borotvával kezéin és lábain összes ereit felmetsette. Az uriaszony a kíséretében lévő eselédjét előre küldötte s mire az visszatért, urnőjét hatalmas vértócsában találta. A megrémült leány jajgatására az erdei uton egy éppen akkor elhaladó szekér megállott, a melyen azután a tizenöt sebből vérző asszonyt bevitték a városba. Orvosai életben maradását kizártnak tartják. A folytonos idegrohamokban szenvedő asszony tettét valószínűleg elmezavarban követte el.

## NEMZETI SZÍNHÁZ.

Kolozsvár, hétfő febr. 9-én

# Fernande.

Színmű. Irta: Sardou Viktor.

### SZEMÉLYEK:

André	— — — —	Tompa
Pomerol	— — — —	Szakács
Roqueville	— — — —	Kassai
Bracassin	— — — —	Ligeti
Anatole	— — — —	Heltai
Civry	— — — —	Papp
Frederik	— — — —	Mátrai
Parancsnok	— — — —	Szegő
Tábornok	— — — —	Váradi
Clotilde	— — — —	Tóvölgyi
Fernande	— — — —	T. Halmi
Georgette	— — — —	Palotay
Senecalné	— — — —	Laczkó
Amanda	— — — —	Hegedűs
Brisonnené	— — — —	Gál
Báróné	— — — —	Váradiné

Kezdeté este 7 órakor.

### Színházi műsor:

Kedd: A denevér.  
Szerda: A doktor ur.  
Csütörtök: A kis fészek.  
Péntek: A kis fészek.  
Szombat: A kis fészek.  
Vasárnap: d. u. Csókon szerzett vőlegény.  
este: Mignon.

# REGÉNY.

## A radocai boszorkányok.

Irta: Konez Béla.

### II.

Emlékezhetek még kedves olvasóim az öreg Radocza Bálint ama szavaira, amelyekkel megjósolta, hogy az ő elmúlásával, az utolsó Radocza sirba szálltával az annyira szerett kis falucskára is reá fog nehezédni a mindent fölforgató világi hatalom.

Három év, három busszu év telt el azóta. És a jóslat beteljesedett. Abból az egyszerű világból — kedves olvasóim — a melybe titeket regényem kezdetekor vezettelek, még a lég sem maradt a régi. Egy sirba volt temetve minden, minden abból a szép időkből, egy sirba, a mely ott domborult az az utolsó férfi Radocza porladó teteme fölött.

Nem volt virágtalan e sirhalom, nem volt roskatag, süpedő. Hiszen az megérdemelte, a ki életében csak a töviseket tépte ki, hogy tövistelen rózsákkal halmozta el az ő szeretteit, megérdemelte mondom, hogy sirhalma minden rögjét egy-egy virág borítsa.

Haj, de az már régen volt, a mikor az ősz Radocza Bálint szeretetének melegétől fölszáradtak a könnyek!

Három év elég ahhoz, hogy minden kiszaggatott tövis helyébe kettő nőjön, három év elegendő ahhoz, hogy a rózsailatot ringató szellősugos rémitő, ijesztő viharra fajuljon.

Tekintsetek csak most le Radoczára!

Hiába keressitek a templom csillogó tornyát! Mem ragyog már fényével többé a vándor szemébe.

Nem hallatszik az estéli hangbug szava oly szívhez szólóan, oly imára készítően többé, mint három év előtt.

Nem virág, rózsá illattól itasult a tiszta, üde lég. Nem mosolyg többé az ég azurja oly csillogó, oly felhőtlen színezettel, mint akkor! Oh nem!

Paloták büszkélkedve magaslattal, gyarak felhőkbe nyúló kéményeikkel nevetik a szerényen meghúzódó templom szegyenkező tornyát.

A lelkersorvasztó, fárasztó munkából hazatérő nők, férfiak, fiúk, leányok lármája, zsvivaja, a gépek zugása, bömbölése gunyos kaczajjal nyelik el az esteli hangrang siró, zokogó giling-galangját.

A gyári kémények gomolygó füst tengerétől mindig oly nyomasztó nehéz a lég, hogy a napsugár nem képes rajta ke-

resztül hatolni, hogy csókjával virágot fakasszon a fölturt mezőkön, réteken.

Es vasárnap, ha szétnéznetek — kedves olvasóim Radocza utcáin, nem látnátok boldog arcot, boldog embert, a ki vidáman siessen az Isten házába.

A hét robotja, sorvasztó munkája megölte a lélek vidámságát és borus, barázda dult arczal miért kereszék föl a templomot? felöltöznek vasárnapiasan, de nem abba a szép, egyszerű, nemzeti ruhákba, oh nem! Urasan néznek ki valamenyien. Az a régi viselet, az most nagyon parasztos, napszámosnak való, talán még az is szegyenkező hordja.

A lányok, asszonyok arcza nem rózsabimbó, festett rózsá többé, hanem penészvirág valamenyi. Elrejtik vézna testöket csipke, fodortól nehez uri kötösbe, hogy csak sáppadt arcuk szabad. Három évvel ezelőtt vágott derékből igézően domborult ki a hullámzó kebel, de hájait nem érinthette senki.

Most? Most jól el van rejtve minden női szépség a férfiszem elöl, de csak azért, hogy annál könnyebben láthatók legyenek, ha megcsörren az arannyal telt erszény.

Bizony három év úgy fölforgatta ezt a helyet, ezt az életet, hogy valóban pokollá lett a földi paradicsom.

(Folytatása köv.)

Kiadó-tulajdonos

SCHABERL JÓZSEF.

**Braun Mihály**

hangszer-  
készítő. ✦  
Kolozsvár  
Wesselényi Mik-  
lós-utca 18 sz.

Nagy javító mű-  
hely, nagy rak-  
tár az összes  
hangszerek és  
azok alkatrészei-  
nek.

## BERNÁTH E. SÁNDOR

Erdély legnagyobb varrógép, kerékpár, hang-  
szer és azok minden egyes alkatrészének  
raktára. A m. kir. posta és távirat szállítója

Kolozsvár, vashíd mellett.

Motorerőre szakszerűen berendezett,  
email kemencével és nikkel fürdővel  
felszerelt mechanikai műhelyben,  
minden e szakba vágó munkát gyorsan  
és szolid árban elkészíték. o . . .

Egy új valódi  
**Singer varrógép**  
himző készülékkel

**35 forint készpénz.**

**Gépeimért tíz  
évig felelek.**

# APRÓ HIRDETÉSEK.

## LEVELEZÉSEK.

**Ede.** Levele van a kiadóhivatalban.

**Jó jövő.** Levele van a kiadóban.

**Bobigér.** Levele van a kiadóban.

Mely gazdag uri ember segítene ki anyagi zavarából egy kedves uriaszszonyt? Levelet a kiadóhivatalba „Nagyon tudnám szeretni” ezimen kérek.

**Szellemes** uricánynak ideknélküli barátságát keresi egy feás és műveit fiatal ember. Unalom üzr ezimen kérek levelet a kiadóba.

Buskomor fiatal ember keres egy oly nőt, ki őt megvizsgálni vállalkozik. Levelet „Jó jövő” ezimen a kiadóba kér.

## KINÁLAT:

Jó bizonyítványokkal rendelkező gazdatiszt e minőségben, avagy számtartói, esetleg ispáni állást keres. Cím a kiadóhivatalban.

Intelligens megjelenésű urak és hölgyek tekintélyes jövedelemre tehetnek szert könnyű foglalkozás (vállalásával). Mellékfoglalkozásként is tűzhető. Cím a kiadóhivatalban.

## Két szépen butorozott utcai szoba

külön bejárattal együtt vagy külön azonnal kiadó. — Ugyanott egy nagy száraz pincze is bérebeadó. Bővebbet Szentlélek-utca 9. sz.

Egy egész ujonnan készült

dohányáruda berendezés ELADÓ.

Megtekinthető az Egyetem-utcai Takarékpénztár épületnél, a hol bővebb felvilágosítással szolgál a házmester.

Ára 280 korona.

Ne tessék addig VÁSÁROLNI míg a Nagy Végeladást Wesselényi M.-utca 21 sz. alatt

# Üzletfelosztás

miatt 40%-kal beszerzési áron alul elárusítatik.

Üzletberendezés eladó. — Üzletberendezés eladó.

Egyuttal kérem igen tisztelt vevőimet, tartozásaikat mielőbb kiegyenlíteni sziveskedjenek

Tisztelettel **BAUMZWEIG EMIL**, a „Párisi Nagy Áruház” tulajdonosa.

## Új! Aranyozó,

melyivel mindenki azonnal moshatóan újjá aranyozhat: tükör- és képkeretet, szobrot, virágastalt, templomszillart stb. — Egy üveg ecsettel 80 kr., 1/4 literes üveg 1.50, 1/4 literes nagy üveg 3 frt. — Sport-cukkek, gyermek-játékszeret, háztartási- és ebédő asztal-kellékek, utazás- és betegápoláshoz való tárgyak felől, nagy, képes árjegyzéket bérmentve küld.

**KERTÉSZ TÓDOR** Budapest, IV., Kristóf-tér.

## Fontos minden menyasszonynak!

Szükséglete beszerzése előtt ne mulassza el

Alapított 1846.

**Tausky J. Fiai**  
ruha- és fohérműek-gyártói  
Pozsony



a speciális árjegyzéket, mely költéséle ezüst- és arany-összeállított keletgyö-kötegyvetéseket tartalmaz, bérmentesen megkötözteti

Megbízható cég! Pontos kiszállítás!  
Jutányos szabott árak!  
Kiváló munka! 20 anyag!

## Eladó új ház

a Pap utcái iskola közelében egy telek, mely áll két szoba, konyha, éléskamra, pincze és hozzátartozó melléképületekből

előnyös feltételek

mellett jutányos áron eladó. Cím a kiadóhivatalban.

## Magyar festék-, kence- és lakkgyár

**KRAYER E. és Társai**

— József főherceg udvari szállítója, és más nagy vállalatok szállítója

**BUDAPEST, V., VÁCZI-ÚT 6. SZÁM.**

Megfelelő kezesek mellett részletfizetésre is szolgálunk.

Mindenmü butorok, tükrök, képek, továbbá festett és matt raktáron vannak. Továbbá készítek épület, portál, boltok és különleges ékszerberendezéseket. Elvállalok butorok tisztítását, javítását és csomagolását. Tervezet, avagy mintalapok szerint szoba-berendezéseket a legmodernebb stílus szerint. Munkám jó kiviteléről Sárka S. (főtér) ékszerüzlet be-

**ÁRVAI ENDRE**

— MŰASZTALOS —

**KOLOZSVÁRT,**

WESSELÉNYI M.-U. 5. SZ.

melyet Magyarország és külföld több nagy városában szereztem, azon kellemes helyzetbe jutott, hogy a legkényesebb igényeknek is meg tudok felelni. — A n. é. közönség pártfogását kérve, maradok alázatos tisztelettel **ÁRVAI ENDRE**, műasztalos.

Megfelelő kezesek mellett részletfizetésre is szolgálunk.

Nagy raktár érc és virág sirlkoszoruban és mindenféle koszoru szallagokban.

## Elsőrendű temetkezési intézet

Telefon 448.

Unió-utca 13. sz. a.

Telefon 448.

Temetkezési intézetem mély tisztelettel ajánlom a nagyközönség szives figyelmébe. Amennyiben üzletemet úgy szereltem fel és rendeztem be, hogy egy a legkisebb, mint a legmagasabb igényeket is gyorsan, lelkiismeretes pontossággal, méltányos árakban számitva tudom kielégíteni. Nem szükséges erre nézve nagy reklamokkal élnem, mert azt már tényleg bebizonyítottam azon gyászoló családok előtt, a kik hozzám fordultak, hogy ugy fényességben, mint egyszerűségben mindig pontosan szolgáltam ki. Nagy raktáram van egy érc, mint tölgyfa és mindenmü koporsókban.

Mindenrendü temetéseket, hullaszállításokat elvállalok és pontosan teljesítem egy helyben, mint vidékre, valamint külföldre is.

Az eddigi bizalomért köszönetem nyilvánítása mellett vagyok kitünő tisztelettel

**Muntyán Péter.**

Halotti ruha, fátyol, sirlkoszorúk és templomi gyertyák gyári raktára.